



Տարեկան գինն է 150 դր. 1 կեցանեայ 80 ,, Մեկ ծանուցումը տողին 5 դր. 1 և 2 Ստորագրութիւնները կանխիկ են: Ստորագրութիւնները ամսայ 1 1/2 և 1 1/2 կը սկսին:

Ինչպէս երբայք իրաւունքներու մասին ծանուցումները վրայ է: Լրացոյս վերաբերեալ նմանի կամ որ եւ իցէ գրութիւն եմբարգրի պիտի ուղղուի. եւ ամսից նամակն ծայրը խրկուի վրայ է:

ԼՐԱԳԻՐ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԱԶԳԱՅԻՆ ԲԱՆԱՍՈՒՐԱԿԱՆ ԵՒ ՏՆՏԵՍԱԿԱՆ

ՊՈՍՏԱՆՆԵՐՈՒՊՈՒՆ 4 ՅՈՒՆԻՍ  
ՊՈՐՄԱՅԻՆ ՀԵՌԱԳՐԱԿԱՆ  
ԼՈՒՐԵՐԸ

Ինտար 9 յունիս  
Օրանանս փոխառութիւն. — Առաջինը՝ 82 1/2 — Երկրորդը 70 1/2 — Միջին 68 1/2 — Երրորդը 5 1/2 դրուիս — Քօնստանդուլ 92 1/2 :

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ

Հոռոյի գաղղկական զօրաց թուոյն պահիսն և Մօնթէպէլը զօրացեալին աւանց հրամանատար կարգուիլ Մօնթէթօն լրագրին պաշտօնական յայտարարութեամբն ստուգուեցաւ :

Կանապէս Լապլէթ մարքիզին վերջոյն Հոռոյի գեապան երթալը հաստատուեցաւ ի մեծ տրտմութիւն կզերահանաց, որոնք վայրկեան մը ուրախացեր էին յուսալով թէ Լապլէթ մարքիզը չպիտի վերադառնար Հոռոյ: Եւս յոյսերնին պարայ ելաւ :

Արտուի թէ Լապլէթ մարքիզն այս անգամ նոր և վերջին առաջարկութիւններ կը տանի Պապին :

Իտալական Մօնարքիա Կաթիլայէ լրագրին խօսքին նայելով՝ Ս. Կարօթէն կայսրն հետեւեալ հրահանները տրուելիք Մօնթէպէլը զօրացեալին և Լապլէթ մարքիզին :

Օրացեալին պաշտօնը պիտի ըլլայ Պապին ապահովութիւնը միայն պաշտպանել, Հոռոյն դուրս աւաղակութիւնը զգուշ, և ներքին պատասխանութիւններն արգելու: Կարօթի գահակորոյս թաղաւորին հետ ալ բնաւ ամենին պաշտօնական յարաբերութիւն չունենայ :

Իտալական հետ ալ զօրացեալին ունենալը յարաբերութիւնները ձգուած են այն կերպով որ մէկ մէկու իրաւանց բռնարարութիւն կամ շիթութիւն չեն կրնայ ըլլալ: Աւերջապէս բոլոր քաղաքագիտական իշխանութիւնները Պապին Լապլէթի ձեռքը պիտի ըլլան: Մօնթէպէլը զօրացեալին պաշտօնն ալ լոկ զիտուրական: Իսկ Հոռոյի ժողովրդեան նկատմամբ բռնուելիք ընթացքը դեպքային գաղտնիութեան կարողութիւն պիտի ունենայ:

Պապին Լապլէթի ալ երկու գլխաւոր պատուէր բերէ կայսրը: Եւս զինն է հասկըցնել Պապին թէ Հոռոյի պաղղկական զօրաց պահեստուն պատճառը նախ ծախուց ինսպութիւնը և երկրորդ Մէքսիկա նոր զօրը զրկելու հարին է: Երկրորդ պատուէրն է՝ Հոռոյի ինքզնին լուծմանը վերաբերեալ որ և է առաջարկութիւն չննել Պապին մինչև որ Հոռոյ գուժարուած եպիսկոպոսները չեն կրնան հոն կեց: Եւս կէց զատ ուշադրութեամբ զիտուրինք որ կը գառնայ Պապին բոլորակը և ջանայ համոզելու Պապը որ կատարելապէս անհուժեղութիւն ունենայ Կարօթէն կայսրը զիտուրութեանցը վրայ: Իսկ Կարօթի նախկին թաղաւորին նկատմամբ՝ այնպիսի զիրք մը բռնել որ պապական արքունիքը հասկընայ թէ անոր Հոռոյ կենայր Կարղից քաղաքականութեան հաճոյ չէ:

Գեղարքայի Լապլէթի անստանալ լրագրին

ալ խօսքին նայելով, Լապլէթ մարքիզը պիտի իմացնէ եղիւր Հոռոյի կառավարութեան արտաքին գործոց պաշտօնեայ Կաթիլայէի կարգինային թէ յառաջիկայ գարնան գաղղկական զօրքերը պիտի մեկնին Հոռոյն, և Կարղիա ալ պատահեալ առաջարկութիւն մը չպիտի ընէ Պապին: այլ միայն Հոռոյն եկած առաջարկութիւնները Իտալիոյ կառավարութեան պիտի հարորդէ:

Իտալական Կատիլայէի լրագրին ալ Հոռոյն տեղեկութիւն առած կը ծանուցանէ թէ Պապը հետեւեալ ինքզնին ներք պիտի առաջարկէ Հոռոյ գուժարուած եպիսկոպոսներուն:

1. Իտալական շարժումը կաթիլայէի եկեղեցիին կը դադարէ: այսինքն յիշեալ շարժման բռնած ընթացքն ու միտումները կաթիլայէի թեան վտանգ և սպառնալիք չեն:

2. Իտալական շարժման նկատմամբ Պապական կառավարութեան բռնած ընթացքը, իր անդրուելի ընդդիմութիւնն, վերջապէս իր բռնած զիրքը արժանի են հաւանութեան:

3. Գեղարք է արդեօք նոյն ընթացքը մինչև վերջը շարունակել, և եկեղեցւոյ երկիրներն յաղթահարուելուն ու աւանց կամակցայը դէմ աւաղ բանարարներն արձակել:

4. Ար վայել արդեօք յիշեալ բանարարներն ընել առաջ՝ յայտարարութիւն մը ուղղել կաթիլայէիներուն, և Պապին ընթացքը բացատրելով՝ յորդորել զանոնք որ իրեն սօղութիւն ընելու բաղձանքներուն մէջ հաստատ կենան:

Կարղիական Մօնթէթօն լրագրին կը ծանուցանէ թէ Բարձր Մայիս փաշային Փարիզէն մեկնելու ժամանակը, Կայսրն անոր բնակարանը գացեր է իր հրաժարական օղջոյնը տալու:

Յետոյ, Ս. Մայիս փաշան արքունական կառքերով և հանդիսաւոր ուղեկցութեամբ Հիւսիսային երկաթուղին գացեր է, ուր արքունի պահապան զօրաց գունդ մը զինուորական պատուով ընդունել է զանի:

ՆԵՐՔԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

Թղթարանից բարձմանը վրայօք ելնելիք պաշտօնական յայտարարութիւնը որ շարժութ օրը կ'սպասուէր՝ քանի մը օր ետ մնացեր է կրտուի: անոնք ալ կրտուի թէ այսօր կամ վաղը պիտի հրատարակուի: Դուռնային խօսքին նայելով, շարժութ օրը Եւրոպայի պաշտօնատուներ վերջին ժողով մ'ալ պիտի ըլլար բարձրագոյն Մեծ եպարքոսին նախագահութեամբ և հրատարակուելիք պաշտօնական յայտարարութեան օրինակը պիտի օրոշուէր:

Կարատու Սերտարը Լըբեմ Լոմէր փաշան Օկտիմի 12 թուականով հետեւեալ հեռագրալուրը զրկած է պատերազմական գործոց պաշտօնէին:

Եւս կէց երեք օր առաջ՝ Տերվիլ փաշան Բրախիլայի մէջ գարատարացւոյ իշխանին յաղթեց: Եւս զէնք և քրիչ

նիւթեր կայսերական զօրաց ձեռքը ինկան Վարատարացիները մինչև Օսթրոքի վանքը հալածուեցան:

Մեր բանակին միւսն թիւն ալ՝ Կպտի փաշային հրամանատարութեամբ երկու օրէ ի վեր յառաջ կը բալէ: Ար յուսանք որ վաղը կ'ու միւս օրը մեր երկու բանակները կը միանան իրարու հետ, և այն ժամանակը բաւական զօրութեամբ Կարատարը երկրին աւելի ներքեր կը մանեն:

Պաղտատէն յուր կուտան թէ Եւս մարի շեղին աւաղակ Պետեվիները ժամանակէ մը ի վեր մեծ վնաս դործելով Պաղտատի, Հայէպի և Բիւրոսթանայ դաւաճներուն մէջ, Իրաքի և Հիւսիսային զօրաց սպարապետ Կարթը փաշան զանոնք պատժելու համար դուռն մը զօրք զրկել է վրանին Լիվա Կարահիմ փաշային հրամանատարութեամբ:

Կայսերական զօրքերը քանի մը օր քայլել ետև, Սամիթ և Կպտիլ Բահման Է և յետուն ձիււոր Պետեվիներուն պատահել են, և սաստիկութեամբ վրանին յարձակելով՝ երեք չորս ժամ կուտել է ետև 30-40 մարդ սպաններ և մնացեալները ցիրոց մը ըրեր են: Եւս յոյս թուեցին զատ՝ կայսերական զօրքերը Պետեվիներէն 5-600 ուղտ, 10000 ոչխար և 30ի չափ ձի տուեր են:

Ար յուսացուի որ այս հարուածին վրայ Եւս մարիները կը դադրին սաստա կուժիւն ընելէ:

Կայսերական հրամանաւ՝ Պրուսայի կառավարիչ Կեյզեր փաշան օգոստոսիս Մոնթեպիսն առաջին սենեկապան անուանեցաւ:

Ար վաղէ նախկին կուտակալ Մէսմէտ փաշան Պրուսայի կուտակալ անուանեցաւ:

ԱԶԳԱՅԻՆ

Եւրոպայի Մահաճարութեան երկրորդ տարեդարձին վրայ տուած տեղեկութիւնները ուրախութեամբ կարդալուս վերջը կը փութանք ծանուցանել որ հարիւրն աւելի ընտիր երիտասարդաց խումբ մը նաև նոյն տարեդարձը շքեղ կերպիւս անուց Եւս մարիները գեղեցիկ անտառներուն մէջ:

Մահաճարութեան տեղին Կաշտէլէնի աղբերակն էր: Եւս երկուսն թատրոնի եւ ռաժշտաց խումբը ազգային երգեր կը հնչեցնէին անտառին մէջ և «Անցէ երկրորդ տարեդարձ ազգային Մահաճարութեան» բառերը կը կրկնէին անխրտաբար հոն ներկայ գտնուած բազմաթիւ համազգայինը:

Մայիս 51 Մ. ձանրման  
Մուշէն գրուած նամակին շարունակ:  
Եւս, տղէտ և անարեկաբար հրատարակուած միաբանութիւնն ինչ որ ալ Եւս ձեռքը 56

այ, միշտ ազգին բարձր ձայնին պահով բացած է, յամենայնի հնազանդ հոգեով անոր կամքը յարգած է, Եւս կայսերական կենդանացող Մահաճարութիւնը իր ձեռքը անցած օրէն ի վեր անոր անթերի գործարարութեան հոգեով չափ պաշտպան կեցաւ, իւր պատուական Ս. Եւս զօրքը ինչ անվայել ընթացից վրայ անոր հետ բանակցեցաւ վեճեցաւ և մինչև վերջը իւր արդար բարձր անոր դէմ պիտի բարձրացնէ, դիտելով չափ որ ատանկներու երեսէն ինքը ի դուր աղբին մեղադրանացը ներժողայ պիտի լինի, միշտ զգալով թէ «Ար ոչ ոչ կարգ և կանոն, անդ չեք ուղղութիւն»:

Օւրանաց, և զարմանքէն աւելի մեծ կ'ընէ մը, մեծահասակ միաբանութիւն մը կը հետեւ Մահաճարութեան դէմ և իրաւամբ ապատմա կը հրատարակի աշխարհի առջև: Իրաւամբ թիւն մ'ալ Մահաճարութիւնը կը զբրկէ եւ դարձեալ նոյնպէս կը վատահամ բաւուի, և հաճա այս տեղն է մարդուս արդար զարմացուիլ, խորին յուսահատութիւնը, և հոս կը բռնադատուի մարդ վերցունել այն առաջինաց քօրը որ Կարթին սուրբ պատուոյն կը դպի, բայց վերջնները վերջին բերանը բանանք, յուսալով որ ազգային վարչութեան իրկարար ձեռքը ընդ մօտ պիտի դառնան տանի մեր եւրացեալ վերաց, նուր գաղտնիութիւն նուիրելով միաբանութեան Ս. Եւս զօրքին դէմ բացած վեճին սա հետեւեալ շլարիս և մանրամասն պատմութեանը:

Մշտեց զերան միաբանութեան կամ Ս. Եւս զօրքէն վանքին հաշիւն ուղեւոր, և բանը ըստ մեծիմասին հաշուի վերայ չէր անցեալ տարի, միջոցէն քիչ մը առաջ, միաբանութիւնը տեղեկաղրով ազգային Պատրիարքարանէն ինքզնին նախ Մահաճարութեան միջոցանց համեմատ վանքին մէջ խորհրդական կառավարութեան մը հաստատութիւն, և երկրորդ վիճակիս մէջ առ ժամանակ մի ո' և իցէ ձեռնարկութեանց դադարուիլ: Բայց ազգային խումբութեանց պատճառաւ մնաց անպատասխանի մինչև աշուն: սրբազան Եւս զօրքն ալ պատեհ և պարսպ միջոց համարելով սխաւ ինքնաղրու ձեռք զընել շատ մը անարժաններու վրայ, և եւ կեղեցւոյ անարատ քահանայներ ծնաւ, և մինչ ուղեց միաբանութեան ալ քանի մը անարժաններ վարդապետ և սարկաւաղ սրբադործել վասն սիրոյ խոստացեալ ու կոյն, յայնչամ միաբանութիւնն ալ անոնց անկարեորութիւնը մանաւանդ անարժանութիւնը և Կարթին կանոնաց հակառակ ըլլալը դիտելով, պատրիարքական կոնքակն ու Մահաճարութեան յօդուածները հրեց Ս. Եւս զօրքին առջև: Բայց անիկայ թէ «Ար է, ոչ աղբիկայ և ոչ ալ Մահաճարութիւնն և Եւս»: Միաբանութիւնն ալ թէ այսօր չկայ նե, վաղը պիտի ըլլան Եւս զօրքով, և անհասկ եղև սկիզբն երկանց: Մահաճարութեան մը խորհրդարանի հաստատութիւն, ձեռնարկութիւն ընելէ դադարել և վանքի արկղէն պատճառաւ սրբադործ անցուցած գուժարը ուղեցին Եւս զօրքը դէմ: Եւս հասկնալի արշարահամաձօք Ս. Եւսին ալ դիվանակեցաւ, հարս հնարեց, նորակաւոյց եկեղեցի մը օծելու ել:





ԾԱՆՈՒՑՄՈՒՆՔ

Մայիսի 1-ին գանձուհի թե ուղղակի տրաւած կամ թե մասնաւոր գանձերէ իրեն անցած և իրեն ընդունած սուրբէթ և սեր- կիները տեսնուելով աղէկ մը քննուելէն ետքը, որոնց ձեռքը որ գանձուելու ըլլան, զանոնք փոխելով անոնց տեղը մագաղաթե գրուած ու ապուած գանձու սերկիներ արուելով, այսպիսի առանձին և կարգաւոր- եալ կերպով չեղած պարտուց զձարման ժամանակը յիշեալ նոր սերկիններուն պաշ- տօնական մուրհակի պէս բռնուելը որոշ- ուած ըլլալուն, այսպիսի սուրբէթ և հաշ- ուետումար որուն ձեռքը որ գանձուելու ըլլայ Մայիսի գանձուն մօտ հին ծախուց տեսչութեան օրահր բերելով և պաշտօ- նէկը յանձնելով նոր հաշուետումարներն առանձին կը հարկաւորի: Այս սուրբէթ և սերկիններէն յիշուածին գանձուն վերաբեր- եալ վաճառականներու բաժնուած սեր- կիները և թե յիշեալ գանձէն անցած և Մայիսի գանձուն ընդունած պարտքերուն համար արուած սուրբէթ և սերկիններն ամեն շաբթու կիրակի և հինգշաբթի օ- ըրերը պիտի փոխադրուին:

Վրանսպէս արքունի փողերանոցի վե- ռարներէն Քանի մը վաճառականներու արուած հաշուետումարներով հին և նոր անցած պարտուց համար արուած (սու- ըբէթ) օրինակ և հաշուետումարներուն օ- ըրերը որոշուելուն պէս պիտի հրատարակ- ուին:

Գործակալութիւն օրագրաց  
ի գրատան փարիզու

Ազգային օրագրիները բաժանորդաց ձեռքը բառ կանոնի հասցունելու ազգա- սիրական փափաքով, որոշելիք գործա- կալութիւն մը հաստատու մայրաքաղաք- թիս մէջ, ուստի կը հրահրենք զարդոյ խմբակներ, որ բարեհաճին մեզ յանձնել իրենց օրագրաց գործակալութիւնը, ա- պահովընելով որ իրենց բաժանորդներ- ըր ամեն կերպով զոհ ընելու մասին ամեն գծուարութիւն ազգասիրաբար պիտի տա- նինք:

Պայման առ խմբակներ

Ով որ մեր գործակալութեամբ որ և է օրագիր ստանալ կամի, պարտի դը-

րամը կանխիկ հատուցանել. անոնք որ կանխիկ հատուցանել չեն ուղերձ պիտի մերժուին. իսկ եթէ խմբակները ըստ ի- ընց հաճոյնց մէկ քանիններու ապառիկ տան, նոցա դոյն պատասխանատու չենք երկրորդ խմբակաց ուղղուելիք նամա- կաց ծախքը խմբակաց կը թողուք:

Այսպէս թիւն և թղթագրութիւն ի գրատան փարիզու. Չուխաճի խանի փո- ղոց թիւ 5:

Կ. Պոլիս 1862 յունիս 2

Ե. Մուրատեան:

ԱՄԵՐԻԿԱՅԻ ՄԻԱՑԵԱԼ ՆԱՀԱՆԳԱՅ

Տ Ո Ւ Թ Ո Ր Բ Ա Ք Ե Ր Ս Օ Ն Բ Ժ Ե Կ Ի Ն  
ՓՈՇԻՆ ՆԻ ՀԱՏԱԳԵՂԸ

Չ զային տկարութեան, դժուարամար սուրթեան և ստամբոսի տկարութեան դէմ զօրացուցիչ դեղ մընէ:

Լոնտոնայի Լանսէթ անուն լրագիրը 1858 օգոստոս 21 թուով եւ Գաղղիոյ հիւանդանոց- ներուն կաղէթ լրագիրը եւ այն վիճակ մը այս դեղերուն գերազանցութեանը որով ստամբոսի ցաւերը, անորձակի պակասութիւնը, ստամբոսի թթուութիւնը, դժուարամարութիւնը, և և կասթրիքի, կասթրալի եւ այն ըստած ստա- մբոսի հիւանդութիւնները շուտով կը բժշկէ:

Ամեն ընդուէ հրահանգներ գրուած են այս դեղերուն հետ, բուն տէրը իրեն մէջ Մօ- սկէօ Սայառն ըլլալով, անոր ստորագրութիւ- նը պէտք է ուղղուի:

Հատուած զինն է 2 ֆրանք փոսին 4 ֆը- րանք. Կը ծախուին փարիզ Մէն Մարթէն փո- ղոցը թիւ 296. Կ. Պոլիս Տէլլա Սուտայի դե- ղարանը, եւ զլիստարագէս Ղայաթիա Վ. օրթ- տայի փողոցը թիւ 9 Բիւպլիքաթէօն Ժէնէպա- լի անօրէն Մօսկէօ Մէֆրէտիի գրատունը:

Իւսկիւտար Օլիվիտար պահճէտին շեռակ ձամբան նորաշէն տուն մը կայ ծա- խու: Ունի մէջը հինգ սենեակ, խոհա- րան, ջրհոր, հարկուր յիսուն կանգուն ալ պարտէզ: Այս տունը այն կերպով շինուած է որ հարկ եղած ժամանակը եր- կու զատ տուն կրնայ համարուիլ, մէկը երեք սենեակով մէկ խոհանոցով, միւսն ալ երկու սենեակով և մէկ խոհանոցով: Գարձեալ թօփհանէ օղլու չէջմէ- սին շեռակ ձամբան հաղար երկու հարկուր եօթնաստուն և հինգ կանգուն զետին մը կայ ծախու. երեսը տասնչորս կանգուն

և ետևի կողմը երեք կանգուն: Թե՛ դե- տինը և թե՛ վերի տունը ծախու առնել ուզողը Պալլաք բաղար սարաթի Յակոբ ա- ղային հետ պէտք է խօսի:

ՄԱՌԻԿԻ (ԹԱՀՏԱՊԻԹԻԻ) ԴԵՂ  
Այս դեղը փոշի մըն է որ փչող գոր- ծիքի մը մէջ լեցունելով պէտք է փչել սենեակին այն ամեն կողմերը ուր որ մուկ կը գտնուի. անմիջապէս մուկները սատ- կելով դեմինը կը թափին: Այս դեղը զԷ- խաւոր յատկութիւն մ'ալ ունի որ մար- դոց ամենէն ցիտա չտար: Աւստի ով որ մուկի, լուի և ուրիշ չճնններու խայ- թուածներէն աղտո ըլլալ կը ցանկայ, թող երթայ Չուխաճի խանին զխմբը թիւ 4 Փարիզու գրատունը, ուր պիտի գտնայ թե՛ փոշին և թե՛ գանի փչող գոր- ծիքը և ինքնին վիպէ այս դեղին աղբու- թեանը:

ՅԱՆՁՆԱՐԱՐԱԿԱՆ ԳՐԱՍԵՆՆԱԿ

Դասախօսութիւն առ Եւրոպական ուս- մանց, այսինքն կրկնատու մար, առ Եւրոպ- կան թուաբանութիւն և նախադրու- թիւն. ընթացիկ հաշիւներու, առժամա- նակեայ մասնակցութեանց (բառ թիւիքա- սիօն), սերմանալորութեան գործողու- թիւններու, օտար տերութեանց ստակ- ներուն, չափերու և կշիռներու վրայ տեղի- կու թիւն, զլիստութիւն ապրանայ և այլն. նաև դասախօսութիւն Վիդլիերէնի, Գաղ- ղերէնի և Գերմաներէնի:

Այս դասերը չափաւոր ամառանի մը կապուած են, և ուզողը կրնայ առանց ակնածութեան ներկայանալ յանձնարարա- կան գրատեսեակը Մեծ նոր խանին վերի դրանը մէջ թիւ 5 սենեակը մանրամասն տեղեկութիւններ ստանալու համար:

Հոն կը լայ նաև առ Եւրոպական նա- մակադրութիւններ և թարգմանութիւն- ներ վերոյիշեալ լեզուներով:

Պաշտօնեայ բնառ ողնիքն հոնկէ կրնան դիւրութեամբ պաշտօնեայ գտնել. որով- չհետև պաշտօն ընտրողներու համար ալ արձանագրութեան տեղ մըն է յանձնա- ըրարական գրատեսեակը. և արդէն ամեն տեսակ գործերու յարմար պաշտօնեայներ պատրաստ կան:

ՀԱՐԿԱՒՈՐԻՍ ԱՆՈՒՑՈՒՄ  
Ամեն տեսակ Փօթօկրայթի և Տա- կէնօթիկի քանարանը և ուրիշ գոր-

ծիքներ քովիտնով բերել կու տան Ս. Ս. Մինասեան և ընկերք Ղայաթիա թիւ 17 Խօսէր փողոցը Վերիկայի մա- ղաղան:

ՄԱՐՄՆՈՑ ԿՈՇՏԵՐԸ (ՆԱՍՐԸ) ՄԵԿԵՆ Ի ՄԵԿ ԲԺՇԿԵԼՈՒ ԴԵՂ ՄԸ

Այս հրաշագործ դեղին գործածութիւնը դերին եւ բժշկութիւնը գարմանայի է. Գանի մը շարաթ յառաջ փորձի համար գործածուե- լիք օրինակներով 15 եւ 20 տարեկան կոշտերը քանի մը աւուր մէջ անհետ կղան, և անոր պատճառաւ հնորհակալութեան բազմաթիւ նամակներ ստացաւ փարիզէն բերողը կը- տակէն ձանձրացողը թող առնէ այս դեղը եւ ինքնին կը վիպէ անոր գործութեանը:

Այս դեղին մէկ մասին դինն է 20 դուրուշ և ծախուած տեղին փարիզու գրատունը Քալ- ճըլար խան թիւ 2. Գնողն այն տեղէն կրնայ իմանալ գործածութեան կերպը:

ՉԿԱՆ Ի ԻՂ  
ՄԱՔՈՒՐ ԵՒ ԱՆՈՒՑԱՍ

Գաղղիացի Տոքթոր Օթիէ բժիշկին եւ Շէվրիէ դեղագործին պատրաստածը, որուն մէջ ձուկի հոտ և համամոնիին չկայ:

Կը ծախուի Ղայաթիա Վ. օրթտայի փողո- ցը թիւ 9 Բիւպլիքաթէօն Ժէնէպալի սնօ- րէն Մ. Մէֆրէտիի սենեակը:

Աս լրագիրը շաբաթ անգամ մը կելի շաբաթ օրերը Ով որ կուգր կրնայ ստա- ագրքի, Կ. Պոլիս Զինիի խանը լրագրոյս գրատեսեակը: Իսկ դուրսերը հոգաբարձու- ցերն են:

ԻՋՄՈՒ. Յօճանեա աղա Մագուտեան. ԵԳԻՊՏՈՍ. Շաաք աղա Ալիխարեան. ԱՆՏՐԱՆՈՒՊՈՒՍ. Մանեսի Սուքիաս աղա Գայուսեան. ՏՐԱՊԵՂՈՒ. Պ. Խալատոր Ելուսեան. ԹՈՒՍՏ. Գեորգ Ե. Յոճանեա աղայք Աբգարեան. ԿԱՐՏ. Կարապետ պատուելի Ջարար- եան. ՊՐՈՍՍ. Կարապետ աղա Էսկիշեհիք- լիեան.

ՆԻԿՈՒԲԻՍ. Պ. Տ. Մուրատեան. ԹԵԲԵՐՏԱՂ. Պ. Մ. Մաղարացեան. ՎԱՆ. Պ. Մկրտիչ Տ. Ատուեան. ԽԱՐԵԲԵՐ. Պ. Գեորգ ձաճարեան. ԵՐԶՆԿԱ. Ընթերցասիրաց Թանգարան: ԱՏԱՆԱՅԱՐ. Մանեսի Յակոբ աղա Տ. Գրիգորեան.

Ուրիշ քաղաքներէ ստորագրուի ուզող- ցեր՝ այս տեղերէն մէկու հետ կրնա ց ըրրակցիլ:

ԱՌԵԻՏՐԱԿԱՆ

Table with columns for various items and prices. Includes items like 'ԳՐԱՄՈՑ ԱՐԺՈՂՈՒԹԻՒՆԸ ԹՂԹԱԴՐԱՄՈՎ' and 'ՓՈՒՆԱԿՈՒԹԵԱՆՑ (ԳԱՄՊԻՕ) ԳԻՆԵՐԸ'.

Table with columns for 'ՄԵՏԱՔԱ (ԻՓԷՔ)' and 'ՆԵՐՔԻՆ ԲԵՐՔ'. Includes items like 'Տէփրեշ ընտիր սակ' and 'Վէլե Պրուսա ընտիր սակ'.

Table with columns for 'ԱՐՏԱՔԻՆ ԲԵՐՔ'. Includes items like 'Խաչիկ Ռիօ եւ Գափօ' and 'Մաթիսի եւ Վէյան'.

ՓՈՒՆԱԿՈՒԹԵԱՆՑ (ԳԱՄՊԻՕ) ԳԻՆԵՐԸ  
ՕՍՄԱՆԵԱՆ ԼԻՐԱՆ 150 ՂՈՒՐՈՒՇ ՀԱՇՈՒՆԸՈՎ  
29 ՄԱՅՍ 1862

Table with columns for 'Լիւօրնօ ձէնօլա Լ. Ն.' and 'Իժնարա'.

ԱՐՄՏԻՔ

Table with columns for 'ԿՈՍԱՆԴՆՈՒՊՈԼԻՍ 4 ՅՈՒՆԻՍ'. Includes items like 'Յօրեն Թայրան' and 'Իտալիա'.

Table with columns for 'ՆԵՐՔԻՆ ԲԵՐՔ' (continued). Includes items like 'Գիտոր (Մաղը) սեւ' and 'Գիտոր հատիկ (ձէնիլ) Նիկիւրի'.

Ի ՏՊԱՐԱՆԻ ՄԱՍԻՍ ԼՐԱԳՐՈՑ  
Կ. ՊՈԼԻՍ ՉԻՆԻԼԻ ԽԱՆ